

لائحة نظام العاملين  
بشركات القطاع البترولي المشترك

# **الباب الأول**

## **(أحكام عامة)**

مدير المقام شهادت العاملين  
**محمد الشولى**

مادة (١) تسرى أحكام هذه اللائحة وما يطرأ عليها من تعديلات اعتباراً من تاريخ اعتمادها من مجلس إدارة الشركة والجهات المختصة طبقاً لأحكام قانون العمل ، كما تسرى عليهم أحكام قانون العمل فيما لم يرد به نص خاص في هذه اللائحة .

مادة (٢) تخصل اللجنة الاستشارية للشئون الإدارية بتفسير أحكام هذه اللائحة وتوحيد إجراءات تطبيقها ويعتبر ما يصدر عنها من توصيات بعد اعتمادها من رئيس مجلس إدارة الهيئة ملزماً للشركة ، وتكون الإدارة العامة للشئون الإدارية بالشركة هي الجهة المختصة بتطبيق أحكام اللائحة وبمراجعة ما تنتهي إليه اللجنة الاستشارية من قرارات .

مادة (٣) يكون حساب المدد المنصوص عليها في هذه اللائحة بالتقسيم الميلادي ويحسب الشهر ثالثون يوماً .

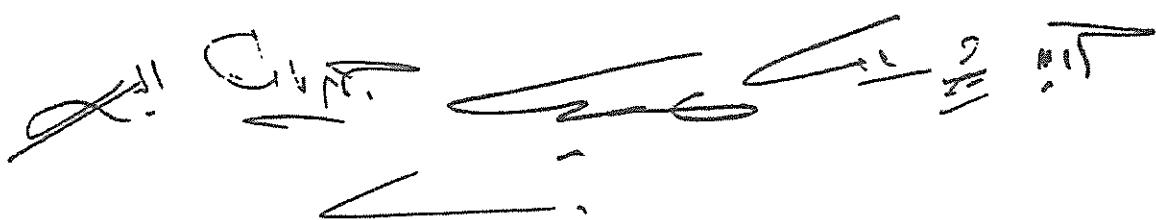
مادة (٤) يتم الاستعانتة بالخبراء الأجانب بالشركة وفقاً لأحكام اتفاقيات الامتياز البترولي الصادرة في شأن إشاء الشركة ولائحة النظام الأساسي بها والقواعد المنظمة لتشغيل الأجانب بالبلاد .

مادة (٥) يجوز للشركة قبول الاقتراحات أو الأفكار الجديدة التي يتقدم بها العامل والتي تتصل بنشاط الشركة وتعمل على تحقيق أهدافها وتتولى لجنة يشكلها العضوان المنتدبان لفحص المقترنات ودراستها واقتراح التوصيات في شأنها .

مادة (٦) أي اختراع بينكره العامل أثناء أو بسبب تأدية وظيفته يكون ملكاً للشركة (باستثناء ما له صلة بالشئون العسكرية فيكون ملكاً للدولة) ويراعي في هذه الحالة التمييز العادل لتشجيع البحث والإبتكار .

مادة (٧) تسرى على العاملين بالشركة كل من لائحة التدريب ولائحة بدل السفر ومصاريف الانتقال المعتمدة من قبل الهيئة المصرية العامة للبترول .

مادة (٨) يضع مجلس الإدارة نظاماً لتدريب العاملين وتنمية قدراتهم ويتضمن هذا النظام الخطط والأساليب التي تكفل اعداد المرشحين للترقية لتولي وظائفهم الجديدة طبقاً لمطالب شغلها ، كما يتضمن وسائل متابعة وتقدير نتائج هذه الخطة .. ويعتبر التخلف عن التدريب اخلالاً بالواجبات الوظيفية .



مدير قطاع شئون العاملين  
**محمد الفولي**

## **الباب الثاني (أنظمة العمل)**

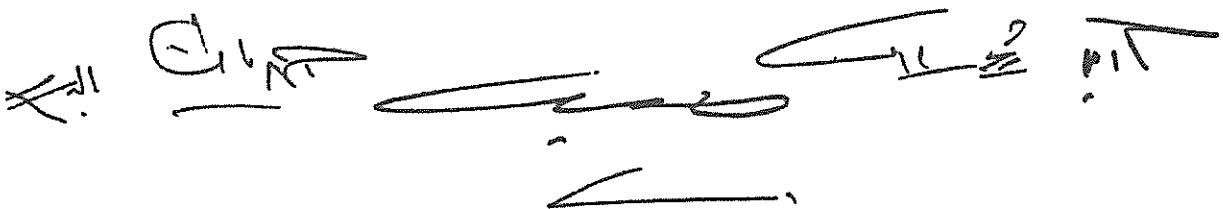
---

مقرر لفطام شهرين الماءلين  
**محمد الفولي**

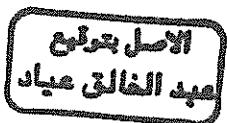
## الفصل الأول - الهيكل التنظيمي وترتيب الوظائف

مادة (٩) يعتمد رئيس مجلس الإدارة الهيكل التنظيمي وما يطرأ عليه من تعديلات وفقاً لظروف العمل واحتياجاته ، وتضع لجنة شئون العاملين جداول توصيف وتفصيم الوظائف تتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسؤولياتها والاشتراطات اللازم توافرها فيهن بشفاعتها وترتيبها في ضوء جداول الوظائف الملحقة بالائحة نظام العاملين بالهيئة المصرية العامة للبترول وبما يتنق مع نشاط الشركة وطبقاً للأجور المقررة بهذه اللائحة .

مادة (١٠) يكون شغل الوظائف عن طريق التعيين أو الترقية أو الندب أو الاعارة طبقاً للقواعد الواردة في هذه اللائحة .



مدير عام شئون العاملين  
**محمد الخولي**



## الفصل الثاني - لجنة شئون العاملين

مادة (١١) تشكل بقرار من رئيس مجلس الإدارة لجنة شئون العاملين من ثلاثة أعضاء على الأقل على أن يكون من بينهم واحد من أعضاء اللجنة النقابية يختاره مجلس إدارتها ويتولى أعمال السكرتارية لهذه اللجنة المختص بشئون العاملين بالشركة دون أن يكون له صوت محدود .

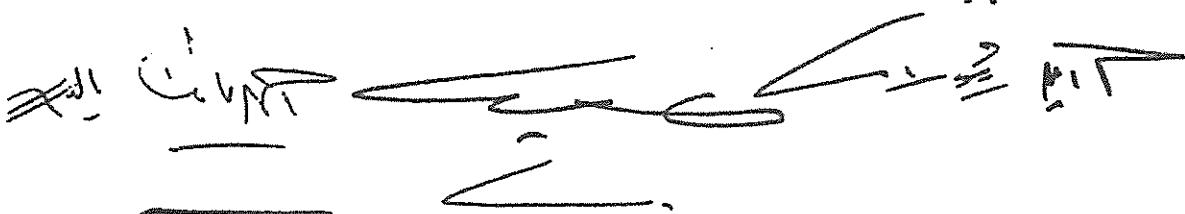
مادة (١٢) تجتمع اللجنة بناء على دعوة من رئيسها أو بناء على طلب أي من العضوين المنتدبين أو كليهما ولا يكون اجتماع اللجنة صحيحًا إلا إذا حضره غالبية الأعضاء .

مادة (١٣) توجه الدعوة لعقد اللجنة قبل الموعد المحدد بثلاثة أيام على الأقل ويجب أن يرفق بالدعوة جدول أعمال الجلسة ومذكرة عن الموضوعات التي ستعرض فيها ومع ذلك يجوز للجنة في حالات الضرورة القصوى أن تصدر توصية بالتمرير ويشترط لصحة التوصية في هذه الحالة موافقة جميع الأعضاء على أن تعرض بعد ذلك في أول اجتماع للجنة لإثباتها في حضور الجلسة .

مادة (١٤) تصدر توصيات اللجنة باختيار الأصوات وإذا تساوت أصوات الحاضرين يرجع الجائب الذي منه الرئيس.

مادة (١٥) تختص اللجنة بالنسبة لشاغلي وظائف المستويات الأولى والثانية والثالث بما يلى :  
١ - النظر في تعين وترقية ونقل العاملين وحساب مدد خبرتهم السابقة .  
٢ - اعتماد تقارير الكلية أو تعديلها بناء على قرار مسبب .  
هذا بالإضافة إلى ما يرى أي من العضوين المنتدبين أو أحد أعضاء اللجنة عرضه عليها من موضوعات.

مادة (١٦) يتولى سكرتير اللجنة إعداد محاضر الاجتماعات على أن يوقع عليها جميع أعضاء اللجنة وتمرض توصيات اللجنة على العضوين المنتدبين أو رئيس مجلس الإدارة للنظر في إعتمادها .  
ويجوز لأى من العضوين المنتدبين أو رئيس مجلس الإدارة عدم الموافقة على كل أو بعض توصيات اللجنة وتعاد مثل هذه التوصيات على اللجنة مرة أخرى موضحا بها أسباب عدم اعتمادها لاعادة دراستها وعرضها على العضوين المنتدبين أو رئيس مجلس الإدارة ويكون قراره في هذه الحالة نهائياً .



الأصل يتوافق  
عبد الحليم عياد

مدير نظام شئون العاملين

### **الفصل الثالث - التعيين ومدد الخبرة السابقة**

مادة (١٨) يكون تعين العاملين بالشركة بقرار من وزير الترول أو رئيس مجلس إدارة الهيئة حسب الأحوال وذلك بالنسبة للوظائف العليا ، وبقرار من رئيس مجلس إدارة الشركة بعد العرض على لجنة شئون العاملين بالنسبة لوظائف باقي المستويات .

مادة (١٩) يشترط فيمن يعين في إحدى الوظائف ما يليه :

- ١- أن يكون متعمقاً بالجنسية المصرية أو جنسية إحدى الدول العربية التي تعامل رعايا جمهورية مصر العربية بالمثل.

٢- إلا يكون قد سبق الحكم عليه بعقوبة جنائية في إحدى الجرائم المنصوص عليها في قانون العقوبات أو ما يماثلها من جرائم منصوص عليها في القوانين الخاصة أو بعقوبة مقدمة للحرية في جريمة مخالفة بالشرف أو الأسماء.

٣- إلا يكون قد سبق فصله من الخدمة بحكم أو بقرار تأديبي نهائي.

٤- أن يكون مستوفياً لاشتراطات شغل الوظيفة وفقاً لجدول ترتيب الوظائف وبطاقات وصفتها.

٥- إلا نقل سنّه عن ثمانية عشرة سنة ميلادية.

٦- أن يحصل بنجاح الاختبارات التي يقرر إجراؤها.

٧- أن ثبتت لبلاته الصحية بمعرفة الجهة الطبية المختصة ويجوز الإعفاء من كل أو بعض شروط الياقة الصحية للتعيين وذلك بقرار من رئيس مجلس الإدارة بناء على توصية الجنة الطبية لقطاع البترول.

٨- أن يكون حاصلاً على شهادة محو الأمية على الأقل.

مادة (٤٠) يعن الناجون في الاختبار المقرر لشئل إحدى الوظائف حسب الأسبقية في الترتيب النهائي للنتائج  
الاختبار مع مراعاة ما يلى:

- ١ تخصيص نسبة ٢٥% من الوظائف المطلوب شغلها من كل نوعية لأبناء العاملين الذين خدموا القطاع خدمة فعلية لمدة لا تقل عن عشرين سنة متصلة.

-٢ تكون الأولوية في التعيين بعد ذلك للعاملين بالقطاع لمن حصلوا على مؤهل أعلى أثناء الخدمة عند التساوي مع غيرهم في الترتيب النهائي للنتائج الاختبار ، وفي هذه الحالة يمنع العامل بداية أجر المستوى المعين فيه أو يحتفظ له بأجره الذي كان يتتقاضاه في وظيفته السابقة أيهما أكبر ويحتفظ له بموعده استحقاق العلاوة السنوية .

SYBOL.CX.doc / Committee / MSA / Word.

مدين قلعة شرق الماطرية

الاسلیخ  
جبل الشلالی جبار

A. Sobchik

كما يدعى أن يخضع العطل في هذه الحالة لفترة ترتيب لمدة عام بعد تقويمه خلالها لتحديد مدى صلاحية لشقل هذه الوظيفة من عدمه .  
ولمن جميع الأحوال يدعى عند التصاري في ترتيب النجاح نعین الأعلى مؤهلاً فالآئم تخرجان فالأخير خبرة للأخير سنا .

**مدة (٢١)** فيما إذا للعلميين المرشحين للتعيين من الهيئة أو إحدى شركات القطاع ، يحضر الاستعارة بذوي الخبرة إلا بوجوب عقد محدد المدة وطبقاً لأحكامه ولندة سنة كاملة .

**مدة (٢٢)** يوضع العطل للمعين أو المعيّن تعينه تحت الاختبار لمدة لا تجاوز ثلاثة أشهر من تاريخ تسلمه العمل ، ويستثنى من ذلك المعينين من الهيئة وشركات القطاع العام للبترول دون فصل زمني .

**مدة (٢٣)** لا يجوز حساب بدائلة الخبرة العملية فيما قبل من الثامنة عشرة .

**مدة (٢٤)** لا يجوز للمسايس بعده الخبرة السابقة التي تم اعتمادها قبل تاريخ العمل بهذه اللائحة .

**مدة (٢٥)** مدد الخبرة السابقة التي يجوز حسابها كبداية للخبرة العملية أو في تغير الأجر تكون مقصورة عن المدد التي تقضى في الجهات التالية :

(١) للجهاز الإداري للدولة .

(٢) المؤسسات العامة لو شركت القطاع العام أو قطاع الأعمال العام أو الشركات البترولية المشتركة .

وبالنسبة لشركات الاستثمار البترولية وشركات الاتفاقيات البترولية فيشترط لحسابها الاشتراك بها في التأمينات الاجتماعية خلال تلك المدة .

(٣) لهيئات والشركات المساهمة المصرية الصادر بتشكيلها قوانين أو مرسوم أو قرارات جمهورية .

(٤) للهن الحرية لل الصادر بتنظيم الاشتغال بها قانون وعلى أن يستبعد منها المدد التي شطب خلالها ترشح للتعيين من الجدول .

(٥) المدد التي تقضى بالتطوع بالقوانين المساعدة .

(٦) لمنظمات دولية وحكومات الدول العربية والهيئات التي تشارك فيها جمهورية مصر العربية أو تتضمن إليها .

(٧) مدة الخدمة بالقطاع الخاص على أن يكون المرشح للتعيين قد اشتراك عنها في التأمينات الاجتماعية خلال تلك المدة ويستثنى من هذا الشرط العرفيون .

الصليل يوقع

A.Salil

JVPOLCY.doc / Committee / MSA / Word

- ٨) مدة الخدمة التي قضيت في العمل خارج الجمهورية على أن تكون موافقه .
- ٩) مدة الخدمة العامة ومدة الخدمة العسكرية الفعلية الحسنة ومدد الاستبقاء والاستدعاء بشرط أن تكون قد قضيت بعد الحصول على المؤهل لآخر لشغل الوظيفة ، والا يترتب على حسابها زيادة مدة الخبرة على خبرة القرين العين بالشركة الحاصل على ذات المؤهل.

مادة (٢٦) يشترط لحساب المدد المبينة في المادة السابقة ما يلى :

- ١) لا تقل عن سنة كاملة متصلة .
- ٢) أن تكون قد قضيت في وظيفة أو عمل مما يكسب العامل خبرة في وظيفته الحالية ويرجع في تقدير ذلك إلى لجنة شئون العاملين .

مادة (٢٧) بالنسبة للعاملين الذين يكون تعينهم على أساس المؤهل العلمي أو الذين تتطلب اشتراطات شغل وظائفهم الحصول على مؤهل دراسي معين يقتصر حساب مدد خبرتهم السابقة على المدد التي قضيت في الجهات المنصوص عليها في هذا النظام بعد الحصول على المؤهل المطلوب لشغل الوظيفة .

مادة (٢٨) في جميع الأحوال السابقة يشترط لحساب مدد الخبرة المشار إليها أن يتقدم العامل بطلب ضمها على النموذج المعد لذلك ضمن مسوغات التعين مع تدعيم طلبه بكلفة المستندات وذلك في مدة لا تجاوز ثلاثة شهور من تاريخ استلامه العمل وإلا سقط حقه النهائي في طلب حساب هذه المدد .



**الأصل بتوقيع  
عبدالخالق عباد**

- ١- لا يحق للطالب صدور دبلوم متبع الحصول عليه (٩٢)  
 ٢- اخفاء طبقة ٩٢ لتجيئه بعد ترتيب

**مدير نظام شئون العاملين  
سعود الغولوي**

مصرف نظر

٦ مذكرة رئيس مجلس

مادة (٢٩) يراعى الالتزام بالحدود الدنيا لمدد الخبرة اللازمة لشغل الوظيفة طبقاً لجدول المعرفة النظرية والخبرة العملية التالي :

المذكرة / الخبرة				المستوى / الوظيفة
الخبرة (بدون مؤهل)	مؤهل أقل من متوسط	مؤهل فوق المتوسط	مؤهل أعلى من المتوسط	
..	..	..	٢٤	<u>الوظائف العليا</u>
..	..	..	٢١	رئيس مجلس الإدارة / خبير
..	..	٢٣	١٨	مساعد رئيس شركة / خبير
..	..	٢٠	١٥	مدير عام / خبير
..	..	١٧	١٢	مدير عام مساعد / خبير
٢٦	٢٥	١٤	٩	<u>المستوى الأول</u>
..	٢٢	..	٩	مدير إدارة / منسق متخصص
..	..	..	٢	رئيس قسم / منسق
..	..	..	-	شخص متخصص
٢٣	١٩	١١	-	مكتب
..	..	..	..	وظائف نعمانية قسم إداري (ماهر)
..	..	..	حديث	وظائف فنية أو إدارية
..	..	..	..	وظائف تخصصية
٢٠	١٦	٥	--	<u>المستوى الثاني</u>
١٧	١٣	-	..	رئيس وحدة / ملاحظ
١٤	١٠	حديث	..	وظائف مهنية (متقدم)
١١	٧	..	..	وظائف مهنية وكتابية
٨	٤	..	..	<u>المستوى الثالث</u>
حديث	حديث	..	..	رئيس عامل
				وظائف حرفيية
				وظائف معاونة

(\*) مدد الدراسة الزلادة عن ثلاث سنوات بعد الاصدارية تحسب كمدة خبرة وهي تحديد الاخر .

(\*\*) يجوز لوزير التأمين الاستثناء من مدد الخبرة المشار إليها عند الترقية لوظيفة أعلى بناء على عرض من رئيس الهيئة .

الأصل بتوقيع  
عبد الحالق عباد

مدير تنفيذي شئون العاملين

مادة (٣٠) تحدد أجر العينين من ذوى الخبرة السابقة المعتمدة طبقاً لبداية الأجر الأساسي المحدد للمستوى الوظيفي أو للوظيفة المعين عليها مضافاً إليه علوة مرتبة جيد عن كل سنة من سنوات الخبرة اللازمة لشغل الوظيفة وبحد أقصى أربعة عشر علوة .  
ويجوز لرئيس مجلس إدارة الشركة حساب علوات بذات النسبة عن سنوات الخبرة الزائدة على ذلك بشرط موافقة رئيس مجلس إدارة الهيئة أو من يفوضه .  
ويحدد الأجر الأساسي للعين من الهيئة أو إحدى شركات القطاع العام البترولي بذات القواعد السابقة وبما لا يقل عن أجره الأساسي الذي يتقاضاه .

مادة (٣١) يجوز إعادة تعيين العامل في وظيفته السابقة والتي كان يشغلها في الشركة أو في وظيفة أخرى مماثلة لوظيفته أو في إحدى شركات القطاع المشترك بذات أجره الأصلي الذي كان يتقاضاه مع الاحتفاظ به بالمدة السابقة في الأقدمية وذلك إذا توافرت فيه الشروط المطلوبة لشغل الوظيفة على أن يكون آخر تغير كفاية حرر عنه بمرتبة جيد على الأقل .

مادة (٣٢) يتم إبرام عقود التدريب وعقود العمل لمدة عام وطبقاً لما يلى :  
١) عقود التدريب

ونذلك للتدريب على أعمال وظائف بدياليت المستويات الأول والثاني والثالث بالشركة وفقاً لنموذج عند التدريب الملحق باللائحة ( ملحق رقم ١ ) .

ب) عقود محددة المدة .

ونذلك طبقاً لأحكام العقود التي تبرمها الشركة وفقاً لأحكام قانون العمل وما تتضمنه اللائحة من أحكام ( ملحق رقم ٢ ) .

ج) عقود غير محددة المدة .

ونذلك طبقاً لاحكام هذه اللائحة وبما لا يخل باحكام قانون العمل .

الأصل بتوقيع  
عبد الخالق عباد

مدير لشئون تشغيل المنشآت

وتحت إشراف

## الفصل الرابع - نظام ساعات العمل والراحات والتشغيل الإضافي

مادة (٣٣) يحدد رئيس مجلس الإدارة أيام العمل في الأسبوع وساعاته وفقاً لمقتضيات العمل بما لا يتجاوز ٤٢ ساعة أسبوعياً.

مادة (٣٤) يوضع العاملون شاغلوا وظائف المستويات الأولى والثانية والثالث عن ساعات العمل الزائدة التي يعلوّنها فيما يجاوز ساعات العمل المحددة وفقاً للقواعد التي يقررها رئيس مجلس الإدارة وبمراجعة مجلس :

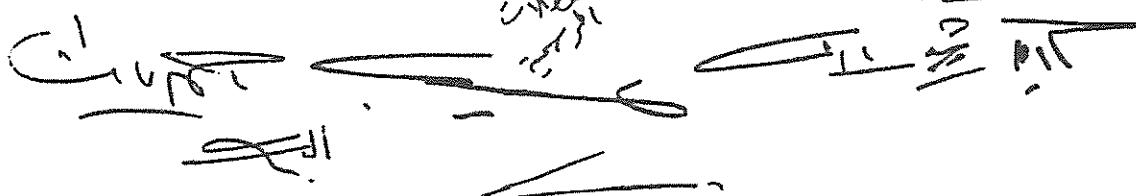
(١) تحسب الساعة بواقع ساعة وربع نهاراً والساعة ساعة ونصف ليلاً ، وتحسب الساعة النهارية حتى الساعة السادسة مساءً .

أجر بدل نقدى

(٢) يتم التعويض النقدي عن ساعات العمل الزائدة بـ  $\frac{62}{100}$  من الأجر الأساسي وبعد إقصى قدر مدة جنحه شهرياً، ويتم التعويض ببدل راحات عن الساعات الزائدة عن هذا القدر بواقع يوم عن كل ٧ ساعات .

ولى جميع الأحوال لا يجوز ترحيل أيام بدل الراحات التي لم يتم التعويض عنها أو استفادتها لسنة تالية متى كان استحقاقها سابقاً على أول أكتوبر من ذات العام .

يحسب أجر الساعة على أساس قيمة الأجر الشهري على ١٨٢ ساعة ، وفي حالة تشغيل العامل خلال أيام الراحات الأسواعية يتم التعويض عنها بأجر معايير أو أيام أخرى عوضاً عنها .



الأصل بتوقيع  
عبدالخالق عباد

$$182 = \frac{62 \times 33}{12}$$

٦٢٪ من إجمالي المدفوعات  
٣٣٪ من إجمالي المدفوعات

## الفصل الخامس - الأجازات والمعطلات الرسمية

مدة (٣٥) تتحدد السنة الميلادية من أول يناير إلى آخر ديسمبر أساساً لحساب الأجازات التي يستحقها العاملون .

مدة (٣٦) للعامل الحق في أجازة باجر كامل عن أيام عطلات الأعياد والمناسبات الرسمية التي يصدر بها قرار من السلطة المختصة .

وتصرى بالنسبة للأعياد الدينية لغير المسلمين أحكام القرار الصادر من السلطة المختصة في هذا الشأن.

مدة (٣٧) يستحق العامل في حدود القراءة التي يقررها رئيس مجلس الإدارة الأجازات الآتية :  
أولاً : أجازة عارضة باجر كامل لمدة سبعة أيام في السنة وبشرط لا تتجاوز يومين نفس المرة الواحدة وذلك لسبب طارئ يتغير معه طلب الحصول مسبقاً على أيام أجازة أخرى .

ثانياً : أجازة اعتيادية سنوية باجر كامل على النحو التالي :  
أ) ١٥ يوماً عن السنة الأولى وذلك بعد مضي ستة أشهر من تاريخ استلام العمل ويستثنى من ذلك العاملون من ذوى الخبرة فيطبق في شانهم مدد الأجازات الواردة في الفقرات (ب) ، (ج) التالية حسب مدة الخبرة المحموسة لكل منهم .

ب) ٢١ يوماً لمن أمضى سنة كاملة في الخدمة .  
ج) ٣٠ يوماً لمن أمضى مدة عشر سنوات في الخدمة .

مدة (٣٨) تحدد مراتيد الأجازة الاعتيادية حسب متطلبات العمل وظروفه ، ولا يجوز تقصيرها أو تاجيلها أو قطعها إلا لأسباب قوية تتضمنها مصلحة العمل ويعتني العامل برصيد أجازاته الاعتيادية ولا يجوز أن يحصل على أجازة اعتيادية من هذا الرصيد بما يجاوز ستين يوماً في السنة بالإضافة إلى الأجازة الإلخالية المستحقة عن تلك السنة .

وفي جميع الأحوال يجب أن يحصل العامل على أجازة سنوية قدرها خمسة أيام متصلة على الأقل خلال العام .

مدة (٣٩) يستحق العامل الذي يثبت مرضه أجازة مرضية كل ثلاثة مبنوات خدمة ممتدة على الوجه الآتي ، وبما لا يتعارض مع أحكام قانون الصل والتأمينات الاجتماعية :

١- شهر بمحنة مالية .

٢- أجازة مرضية ( بالإضافة إلى الشهر ) وبذات أيام الحساب في الحالات التالية :

١) الإقامة بالمستشفى الذي تحدده الشركة بموقعة طبيب الشركة .

٢) النفادة خارج المستشفى لمدة لا تجاوز عشرة أيام بعد إجراء عملية جراحية كبيرة .

٣) بقية الأمراض التي يصدر بشأنها قرار من وزير الصحة .

٤- ثانية أشهر باجر المعنونة يعادل ٧٥% من المعنونة المرضية المقررة .

مادة (٤٠) تسرى على العاملين الخاضعين لأحكام هذا النظام أحكام القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٤ في شأن الأمراض المزمنة .

مادة (٤١) للعامل أن يستند الرصيد المستحق له من أجازته السنوية بالإضافة إلى ما يستحقه العامل من أجازات مرضية كما يجوز للعامل أن يطلب تحويل الأجازة المرضية إلى أجازة سنوية إذا كان رصيد أجازته السنوية يسمح بذلك .

مادة (٤٢) يجوز منح العامل المخالط لمريض بأحد الأمراض المعدية - وترى الجهة الطبية المختصة منه لهذا السبب من مزاولة أعمال وظيفته - أجازة خاصة باجر أساس كامل بموافقة رئيس مجلس إدارة الشركة وللمدة التي تحددها ، ولا تدخل هذه الأجازة ضمن الأجازات المرضية أو السنوية .

مادة (٤٣) تعمد جميع الأجازات المرضية باجر كامل أو بنسبة منه بمعرفة الأطباء أو الأخصائيين الذين تحددهم الشركة وفقاً للتعليمات التي تصدر في هذا الصدد من وقت إلى آخر .

مادة (٤٤) يكون حساب مدد الأجازات المرضية المشار إليها احتباراً من تاريخ التعين.

مادة (٤٥) يصرح بالأجازة المرضية بناء على قرار من الجهة الطبية المختصة بالشركة بعد توقيع الكشف الطبي على المريض فإذا اضطر المريض إلى عرض نفسه على طبيب خارجي جاز لطبيب الشركة اعتماد الأجازة المرضية الموصى بها بمعرفة الطبيب الخارجى ، وفي الأحوال التي يوفد فيها طبيب من قبل الشركة لزيارة المريض يكون قراره نهائياً بغض النظر عن قرار الطبيب الخارجى ، فإذا توجه الطبيب إلى العامل في منزله ولم يوجد وجوب على العامل أن يقدم عذرًا مقبولاً فإذا لم يقبل العذر الذي يقدمه أو قرر الطبيب أنه كان يمكنه الحضور لمقر الجهة الطبية المختصة بالشركة جاز حرمانه من أجره عن مدة غيابه بالإضافة إلى توقيع الجزاء المناسب عليه ومعطليته بتكاليف زيارة الطبيب .

ويجب على العامل أن يخطر الشركة عن مرضه خلال ٢٤ ساعة من تخلفه عن العمل .  
وفي جميع الأحوال يتعذر تمارض العامل إخلالاً خطيراً بواجباته يستوجب المساعلة .  
وإذا رغب العامل المريض في قطع أجازته والعودة للعمل وجب أن يتم ذلك بناء على طلب كتابي منه ويهد موافقة الجهة الطبية المختصة بالشركة .

مادة (٤٦) لا يجوز للعامل أن يحصل باجر أو بغير أجر لدى الغير خلال أجازته المقررة لسي الموكد السابقة ، وإذا ثبت استغلاله خلالها لحساب جهة أخرى كان للشركة أن تحرمه من أجره عن مدة الأجازة أو ان تسترد ما دفعته إليه من أجر مع عدم الإخلال بالجزاء التأديبي في جميع الأحوال .

مادة (٤٧) يجوز لرئيس مجلس الإدارة منح العامل المنتسب لإحدى الكليات أو المعاهد العليا أو العقيد بالدراسات العليا أجازة بدون لجر عن أيام الامتحان الفعلية وفي حالة تجاوزه تعيير أيام الامتحان الفعلية مهمة تدريبية .

الأصل بتوقيع ..... A.Sobhy  
ج بهم قطاعهم شئون العاملين ..... JVPCOLY.doc / Committee / MSA / Word .....

**مادة (٤٨)** تستحق العاملة بناء على طلبها أجازة بدون أجر لمدة لا تجاوز سنتين وذلك لرعاية طفلها الذي لم يتجاوز الثاني عشر سنة ميلادية ولا تستحق هذه الإجازة لأكثر من ثلاثة مرات طوال مدة خدمتها وستتحقق هذه الإجازة ولو لطفل واحد فقط وتحمل العاملة بحصتها وحصة صاحب العمل في نظام التأمينات الاجتماعية إذا رغبت في حسابها ضمن مدة اشتراكها في التأمينات الاجتماعية وتحمل الشركة علاجها في حالة مدارها اشتراكات التأمينات الاجتماعية .

**مادة (٤٩)** يجوز لرئيس مجلس الإدارة منع العامل إجازة خاصة بدون أجر للأسباب التي يبيدها العامل ويقررها رئيس مجلس الإدارة وذلك لمرة واحدة ، وبما لا يجاوز ٢٠٪ من عدد العاملين بكل تقسيم تنظيمي يتبع رئيس مجلس الإدارة مباشرة وبعد أقصى ١٠٪ من عدد العاملين القائمين بالعمل فعلاً على مستوى الشركة .

ويجوز لرئيس مجلس إدارة الهيئة أو من يفوضه مد هذه الإجازة لمدة سنة أخرى .  
ولا يجوز منع العامل الإجازة المشار إليها قبل انتهاء لقضاء لربع سنوات على انتهاء الإجازة السابقة .  
وفي جميع الأحوال يجب الالتفاف منع الإجازة الخاصة مع صالح العمل .  
ويصرى في شأن هذه الإجازة أحكام قانون التأمين الاجتماعي بالنسبة لاشتراكات .

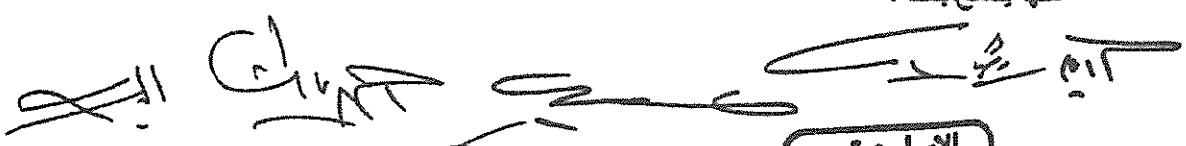
**مادة (٥٠)** يستحق العامل إجازة خاصة بأجر أساس ولا تحسب ضمن الإجازات المقررة في المواد السابقة وذلك في الحالات الآتية :

- ١) لذلة فريضة الحج وتكون لمدة شهر وذلك لمرة واحدة طوال مدة خدمته .
- ٢) للوضع وتكون لمدة ثلاثة أشهر بأجر كامل لثلاث مرات طوال مدة الخدمة ، وللعاملة خلال السنتين التاليتين لتاريخ الوضع الحق في فترتين يومياً لا تقل كل منها عن نصف ساعة ولها طلب ضم هاتين الفترتين في فترة واحدة يومياً وإيترتب على ذلك أي تخفيض في الأجر الأساسي .
- ٣) للعلاج من إصابة العمل لمدة تحددها الجهة الطبية المختصة مع مراعاة أحكام القانون رقم ١٩٧٥/٧٩ بإصدار قانون التأمين الاجتماعي والقوانين المعاللة له فيما يتعلق بتحديد إصابة العمل والتعويض المستحق .

**مادة (٥١)** لا يستحق المجند والمستبقي والمستدعى ل الاحتياط إجازة من أي نوع مما سبق طوال مدة وجوده بالقوات المسلحة ويستحق إجازاته بنسبة المدة التي قضاهما بالعمل فعلاً خلال العام .

**مادة (٥٢)** إذا انقطع العامل عن عمله عقب الإجازة المرخص له بها يحرم من أجره عن مدة غيابه وذلك مع عدم الإخلال بالمسؤولية التأديبية .

ويجوز لرئيس مجلس الإدارة أن يقرر حساب مدة الانقطاع إجازة سنوية ومنحه أجره إذا كان له رصيد منها يسمح بذلك .

  
الأصل بتوقيع  
عبدالحالم عباد  
محمد الحمالي  
JVPOLCY.doc / Committee / MSA / Word  
مديرية التأمينات العامة لـ مصر

مذكرة قيام شهرين المخطوبة  
محمد ابراهيم

## الفصل السادس - تقييم الأداء

مادة (٥٣) يخضع لنظام تقارير الكفاية جميع العاملين بالشركة ، وتكون سلطة إعداد تقارير الكفاية بالنسبة لشاغلي الوظائف العليا وفقاً لما يلى :

- (١) رئيس مجلس إدارة الهيئة بالنسبة لشاغلي وظائف رئيس وأعضاء مجلس إدارة الشركة .
- (٢) رئيس مجلس إدارة الشركة بالنسبة لشاغلي باقى الوظائف العليا .

مادة (٥٤) يحرر عن كل عامل تقرير سنوي شامل لإنتاجه وسلوكه وتدريبه وتقدر كفایته بمرتبة ( ممتاز - جيد جداً - جيد - مقبول ) ويقتصر تقييم الكفاية بمرتبة ضعيف على المستويات الوظيفية الأول والثاني والثالث وتحدد التقارير على النماذج التي يقرها رئيس مجلس الإدارة وفقاً للإجراءات والأوضاع الساردة بهذا النظام .

وتقدير مراتب الكفاية في حدود النسب المنوية التالية بالنسبة لعدد العاملين القائمين بالعمل فعلاً بكل مستوى وظيفي من المستويات الأول والثاني والثالث على حده ويستثنى من ذلك مستوى الوظائف العليا .

ويمراة استبعاد العاملين المحددة مرتبة كفایتهم حكماً أو المحددة مرتبة كفایتهم وفقاً لأخر تقرير حرر عنهم :

النسبة المطلوبة من عدد العاملين	التقدير
% ٤.	ممتاز
% ٥.	جيد جداً
% ٣.	جيد ومقبول وضعيف

ويجوز تجاوز النسبة المقررة لعدد العاملين في إحدى مراتب الكفاية في حالة التفاضل النسبة في مستوى المرتبة الأعلى وذلك بالنسبة لكل مستوى على حده .

تعد تقارير الكفاية عن الفترة من ١/٤ إلى ٣/٢١ من كل عام .

مادة (٥٥) يتم إعداد تقارير الكفاية كتابة من الرئيس المباشر ثم من الرئيس التالي وللمستوى الإشرافي الأعلى إيداع الرأي كتابة على أي من هذه التقارير ويجب لا يقل مستوى وظيفة الرئيس المباشر الذي يحرر التقرير عن المستوى الثاني .

مادة (٥٦) إذا زادت مدة الإجازة المصحح بها للعلاج من المرض أو إصابة العمل عن ستة أشهر خلال فترة التقرير تحدد مرتبة كفایته بمرتبة جيد حكماً أو يعاد بأخر مرتبة كفاية حصل عليها العامل ليهما أفضلاً .

مادة (٥٧) إذا زادت مدة الإجازة الخاصة بدون أجر عن ستة أشهر خلال فترة التقرير تحدد مرتبة الكفاية بمرتبة جيد حكماً .

الاصل يترافق

مادة (٥٩) المعارون يختص بوضع تقارير الكفالة عنهم الجهة التي قضى العامل بها المدة الأكبر من السنة التي يوضع عنها التقرير .

مادة (٦٠) المجندين تحدد مرتبة كفاليتهم بمرتبة جيد حكما ، أو يفتد بأخر مرتبة كفالية حصل عليها العامل لهما أفضلا .

وبالنسبة للمستدعين للاحتياط والمستبقين تحدد مرتبة كفاليتهم بمرتبة ممتاز حكما .  
وتحدد مرتبة كفالية هؤلاء العاملين وفقا لما تقدم إذا قلت مدة عملهم بالشركة عن ستة أشهر خلال الفترة المحرر عنها التقرير .

وبالنسبة لأعضاء المنظمات النقابية تحدد مرتبة كفاليتهم بما لا يقل عن مرتبة أخر تقرير كفالية حرر عنهم قبل انتخابهم .

مادة (٦١) المؤرخون عن العمل لمدة تتجاوز ستة أشهر يستهدى في تقدير كفاليتهم بأخر تقرير كفالية حرر عنهم قبل إيقافهم .

مادة (٦٢) تقدير كفالية العامل بمرتبة مقبول فلكل يجب أن يستند إلى ما يثبت سبق إخطاره كتابة من الرئيس المختص بأوجه الضبط في مستوى أدائه لعمله خلال الفترة المحرر عنها التقرير .

ويعلن العامل الحصول على مرتبة مقبول فلكل بصورة من تقرير الكفالية بمجرد اعتماده من السلطة المختصة ويكون التظلم من التقرير لمરتبة مقبول فلكل . وفقا للأحكام الآتية :

- ① بالنسبة لشاغلي الوظائف العليا إلى لجنة تظلمات تشكل بقرار من رئيس مجلس إدارة الهيئة .
- ② بالنسبة لشاغلي وظائف المستويات الأول والثاني والثالث فرفع التظلم إلى رئيس مجلس الإدارة من خلال الإداراة العامة للشئون الإدارية ويكون قراره نهائيا .
- ③ يقدم التظلم خلال عشرين يوما من تاريخ العلم بالتقرير إلى الجهة المختصة على أن تفصل فيه خلال سنتين يوما من تاريخ تقديمها إليها ويكون قرارها نهائيا . ولا يعتبر التقرير نهائيا إلا بعد انتهاء ميعاد التظلم أو البت فيه .

مادة (٦٣) يجوز بقرار من رئيس مجلس الإدارة بناء على اقتراح لجنة شئون العاملين نقل العامل الذي يقدم عنه تقريران متتاليان بمرتبة مقبول أو تقرير واحد بمرتبة ضعيف إلى وظيفة أخرى تتلامم واستعداده .

الأصل يترقبع  
عبد الفتاح عياد

مدير لجنة شئون العاملين  
وزير - شكرىلى

## الفصل السابع - التطور الوظيفي

### [ الترقية - النقل - الندب - الإعارة ]

#### أولاً: الترقية

تكون الترقية بقرار من السلطة المختصة بالتعيين وفقاً لأحكام هذه اللائحة ولا تجوز الترقية إلا لموظفة خالية بالهيكل التنظيمي للشركة .

مادة (٦٤)

تكون الترقية بالاختيار إلى وظيفة إشرافية داخل ذات المستوى أو إلى وظيفة إشرافية أو نظيفة في المستوى الأعلى مباشرة وفقاً للترجع الوظيفي الوارد بالهيكل التنظيمي المعتمد وطبقاً للمعايير الواردة بهذه اللائحة .

مادة (٦٥)

يشترط قسمى المرشح للترقية ما يلى :

- ١) أن يكون مستوفياً لاشتراطات شغل الوظيفة طبقاً لمقابل التأهيل الواردة في بطاقة وصف الوظائف .
  - ٢) الحصول على تقرير كلية بمرتبة جيد جداً على الأقل في السنة الأخيرة .
  - ٣) اختيار فترة الندب بنجاح .
  - ٤) أن يكون مستوفياً لمدد الخبرة الكلية المبينة بجدول المعرفة النظرية والخبرة العملية الواردة بهذه اللائحة بما فيها فترة الندب المشار إليها في الفقرة الثالثة .
- بالنسبة للعامل المعين بالمؤهل الأعلى الحصول عليه أثناء الخدمة وكانت مدة خدمته التي قضيت بالمؤهل الأعلى لا تسمح بالترقية يعود بعدة خبرة التي قضيت بالمؤهل الأعلى والسابقة على معاملاته بالمؤهل الأعلى وتحمية مدة الخبرة التي قضيت بالمؤهل الأعلى وليس العكس وفقاً للشروط التالية :
- ـ ١ - استيفاء الشروط العامة للترقية الواردة باللائحة . (الأخر)
  - ـ ٢ - أن تكون مطلب التأهيل طبقاً لبطاقة وصف الوظيفة المراد الترقية إليها تسمح بشمولها بالمؤهل الأعلى أو المؤهل الأقل .
  - ـ ٣ - أن تكون مدة الخبرة التي قضيت بالمؤهل الأقل متناسبة مع مدة الخبرة اللازمة للوظيفة المطلوب الترقية إليها ويرجع في تقدير ذلك إلى لجنة شئون العاملين .
  - ـ ٤ - أن تكون الوظيفة المطلوب الترقية إليها هي الأخرى مباشرة للوظيفة التي حين عليها بالمؤهل الأعلى أو لوظيفة أخرى مماثلة لها داخل التصنيف التنظيمي الواحد .
  - ـ ٥ - يتم احصال هذه القواعد بعد ثبوت صلاحيته للوظيفة بالمؤهل الأعلى .

يشترط في المرشح للترقية أعلى أن يكون قد أمضى في الوظيفة المرغوب منها ثلاثة سنوات على الأقل بصفة أصلية سواء كانت الترقية لوظيفة داخل المستوى ذاته أو لوظيفة بالمستوى الأعلى .

مادة (٦٧)

يمراعاة أحكام المادة (٦٧) لا يجوز ترقية المرخص له باجازة خاصة إلا بعد انتهاء منه من تاريخ عودته واستلامه العمل .

مادة (٦٨)

١٦٠١٢٢  
الاصل بخاتم  
عبد الغالق عباد

مادة (٦٩) في حالة توافر شروط الترقية في أكثر من عامل تم المعاوضة فيما بينهم وفقاً لترتيب المعاوض التالية :

- (١) مدة الخبرة المتخصصة في مجال عمل الوظيفة المراد شغلها .
- (٢) مرتب الكفالة في الثلاث سنوات السابقة وعند التفاوي تكون المعاوضة على أساس مجموع بدرجات الكفالة .
- (٣) الأكملية في الوظيفة الحالية وفقاً للحكم الواردة بهذا النظام .
- (٤) اجتياز الدورات التدريبية المتاحة .

مادة (٧٠) يستحق المرفق إلى وظيفة أعلى بداية لجر المستوى أو الوظيفة المرفق إليها أو علوة من علواتها وفق آخر مرتبة كفالة حصل عليها أيهما أكبر وذلك من تاريخ صدور قرار الترقية ولا يدخل ذلك باستحقاق العلوة السنوية في موعدها.

## النقل : ثانياً

مادة (٧١) يجوز لدواعي العمل وبشرط توافر شروط نقل الوظيفة نقل العامل إلى وظيفة من ذات مستوى وظيفته وبذات لجرة بين إدارات الشركة أو بين الشركة وأحدى شركات القطاع البترولي المشترك والعكس ، ويتم النقل بقرار من :

- (١) وزير البترول بالنسبة لرئيس وأعضاء مجلس الإدارة أو رئيس مجلس إدارة الشركة بالنسبة لبقية الوظائف العليا بعد موافق الهيئة المصرية العامة للبترول .
- (٢) وزير البترول بالنسبة لشاغلي وظائف الإدارة العليا إذا كان النقل خارج الشركة .
- (٣) رئيس مجلس الإدارة بعد العرض على لجنة شئون العاملين بالنسبة للعاملين شاغلي وظائف المستويات
- (٤) مدير عام الشئون الإدارية بالنسبة لشاغلي وظائف المستويات الأول والثاني والثالث بناء على طلب مدير عام الإدارة إذا كان النقل داخل الإدارة العامة الرئيسية بالشركة .

الأصل بتوقيع  
عبدالخالق عباد

مدير شئون العاملين  
مدونه المفولي

## **ثالثاً : الندب**

ماده (٧٢)  
يجوز ندب العامل للقيام بعمل وظيفة مماثلة أو تتوافق فيه شروط شغلها أو إلى وظيفة تطابق وظيفته مباشرة وذلك لمدة لا تجاوز سنتين ، ويصدر بالندب قرار من السلطة المختصة بالنقل المنصوص عليها في المادة (٧١) من هذه اللائحة .

يمنع المنتدب البدلات والمزايا المقررة للوظيفة المنتدب إليها طوال فترة التنصيب دون بدلات ومزايا  
الوظيفة المنتدب منها.

A photograph of a document page showing a handwritten signature in black ink. The signature is fluid and cursive, appearing to read "عبد الخالق بيد". Below the signature is a red rectangular stamp with white Arabic text that reads "الأصل يدرجه عبد الخالق بيد".

**مدير قطاع شؤون العاطلين**  
**محمد الغولوي**

## رابعاً : الاعارة

- مادة (٧٤) يجوز إعارة العاملين فيما بين الشركة وشركات القطاع أو الهيئة ( بعد موافقة العامل كتابة ) بقرار من السلطة المنصوص عليها في المادة (٧١) ويحدد القرار الصادر بالإعارة مدةها . وتحت الجهة التي يمارس فيها المesar عمله هي مقر عمله الرسمي خلال فترة الإعارة .
- مادة (٧٥) يحتفظ العامل المesar بأجره الذي يتضمنه من جهة عمله الأصلي وذلك بالإضافة إلى المزايا التالية والعينية المقررة في الشركة المesar إليها .
- مادة (٧٦) تحمل الشركة المستجيرة قبل الجهة المesar منها العامل بالالتزامات المالية الفعلية للعامل المesar خلال فترة الاعارة بالنسبة للعناصر التالية :
- (١) حصة صاحب العمل المستحقة للتأمينات الاجتماعية عن الأجر الأساسي والمتغير .
  - (٢) الحصة المستحقة لصندوق التأمين الاجتماعي والتأمين الجماعي على الحياة .
  - (٣) الحصة المستحقة لصندوق الإسكان والخدمات الاجتماعية للعاملين بقطاع البترول في نظام مكافأة نهاية الخدمة .
  - (٤) المنحة والأرباح .
  - (٥) الضرائب التي تحملها الشركة .
  - (٦) أي التزامات أخرى .

مادة (٧٧) تسرى على رئيس وأعضاء مجلس الإدارة للمعارين من الهيئة أو إحدى شركات القطاع العام للبترول جداول الأجر وبدلات التمثيل المعمول بها في الشركة . فإذا قل أجر المesar عن بداية لجر الوظيفة المesar إليها تقاضى بداية الأجر المحدد لها ويترسج أجره بالعلاوات السنوية طبقاً للائحة المعمول بها بالشركة . وفي جميع الأحوال يتعين المesar بكلفة المزايا والخصصات المقررة للوظيفة المesar إليها طبقاً للائحة المعمول بها بالشركة طوال فترة إعارته دون المزايا والخصصات للوظيفة المesar منها .

*الإمضاء*

الأصل بتوقيع  
عبد الفتاح عياد

مدير لجنة تشغيل العاملين  
محمد الغولي

## **الباب الثالث (واجبات العامل)**

مدير قطاع شئون العاملين  
**محمد الغولى**

## الفصل الأول

### السلوك والقواعد العامة التي يجب على العامل مراعاتها

مدة (٧٨)

يجب على العامل أن يراعى لحكم قواعد العمل وما جاء بهذا التظام بالإضافة إلى ما تصره الشركة من أوامر  
لو تطبيق وظيف الأنص ما يلى :

(١) أن يحافظ على كرامة عمله طبقاً للعرف العام وإن رسله في تصرفاته مسماً بذوق والاحترام  
لوجبه له.

(٢) ينادي للعمل المنوط به بنفسه بذمة ولائحة وإيجابية وإن بخصوص وقت العمل الرسمي  
لأداء واجبات عمله .

(٣) أن يتعاون مع زملائه في أداء الواجبات اللازمة لتأمين سير العمل وخدمة مصالح الانتاج .

(٤) أن ينفذ في حدود القانون ولتقدم المصلحة بها ما يصدر إليه من أوامر بذمة ولائحة ويتحمل كل رئيس  
مسؤولية الأوامر التي تصدر منه وهو المسؤول عن حسن سير العمل في حدود لختاصه .

(٥) أن يحافظ على مواعيد العمل .

(٦) أن يبلغ الشركة بكل تغيير يطرأ على حياته الاجتماعية خلال شهر على الأكثر من تاريخ التغيير ، كما  
يبلغ عن كل تغيير يطرأ على عنوان مكتبه في خلال أسبوع .

(٧) أن يحافظ على لموال الشركة ومتلكتها ولوراقها مخالفة عن لمواله ومتلكاته وارفقة الخاص .

(٨) أن يراعى تطبيق التعليمات الخاصة بالسلامة والصحة المهنية وحماية البيئة

الأصل بتوقيع  
عبد الخالق عباد

## الفصل الثاني - الأنشطة والأعمال التي يحظر على العامل القيام بها

مدة (٢٩) لا يجوز لأي عامل :

- (١) لن يغادر مقر العمل إلا بين كثيرون من رئيسه العامل.
- (٢) لن يحتفظ لنفسه بحل أي ورقة من لوراق العمل أو ينزعها من الملفات المخصصة ولو كانت خاصة بحل كلف به شخصياً.

ويعتبر في حكم ذلك صدور الأوراق التي تشمل أية تلشيرات أو توقيعات من أحد المختصين بالشركة .  
لن يغضى بمطامعه عن المسائل التي يتبعها أن تظل صريرة بطبيعتها أو يختفي تعليمات خاصة ويظل الالتزام قائمًا بعد انتهاء الخدمة .

لن يؤدي أفعاله الغير بآجر لو بدون آجر ولو في غير لوقت العمل للرسمية إلا بين خاص من رئيس مجلس الإدارة وذلك نسبياً للحدود التي تجيزها الفوائد ومع ذلك يجوز أن يتولى أحد العمال لفترة لو للوصلة أو الوكالة أو المساعدة القضائية لمن تربطهم به صلة قرابة أو نسب لغاية الدرجة الرابعة بشرط لخطر الشركة بذلك وعلى الأقل انتشاره مع صاحب العمل .  
قبول أية عمولة أو هدية من أي نوع لقاء قيمته بواجباته وظيفته أو قبول مقاومة من الغير إلا موافقة رئيس مجلس الإدارة .

أن يفترض أو يفترض علماً لغير من بين فرد الشركة أو يفترض من وكلاء الشركة أو متبعيها أو من لهم صلة بمنشطها .

أن يذلل الأصل التجاري أو أن تكون له مصلحة في أعمال أو مقولات أو مناقصات أو مزادات تتصل بأعمال وظيفته .

أن يجمع نقوداً لأي فرد أو لأية جهة كانت أو يوزع منشورات أو يجمع إمضاءات إلا بعد الحصول على موافقة من رئيس مجلس الإدارة .

أن يشتراك في تنظيم أية لجتماعات داخل مكان العمل دون إذن من رئيس مجلس الإدارة .

أن يغضى بتأثير تصريحات أو بيان عن أعمال وظيفته عن طريق الصحف أو غير ذلك من وسائل الإعلام إلا بناءً على تصريح مسبق من الشركة .

مخالفة تعليمات الأمان التي يصدر بها قرار من رئيس مجلس الإدارة أو من يفوضه .

الاصل بتوقيع  
عبد الفتاح عباد

## الفصل الثالث - التحقيق والتأديب

مدة (٨٠) تضع الشركة لائحة للمخالفات والجزاءات المطرزة لها ، وكل من يخالف الوجبات أو يرتكب المخاليف المنصوص عليها في هذه اللائحة أو يخرج على مقتضى الواجب في أعمل وظيفته يجترأ بذلك لجزاءات المنصوص عليها في المواد التالية .

مدة (٨١) شروط التلبية التي يجوز توقيعها على العاملين هي :

- (١) الإذار
- (٢) تحويلة التعم
- (٣) لو~~وق~~<sup>وق</sup> تصل تأجيل سفر استحقاقه لعلوه بغيره طهراً بغيره تلارنه آخر
- (٤) لحرمان من العلاوة السنوية لوجدها سفره بغيره بما لا يلزم نفقة
- (٥) الإذار لكتبه بالفصل
- (٦) الفصل من الخدمة

مدة (٨٢) يجوز أن تكون الغرامة مبلغاً محدداً أو مبلغاً مسلياً للأجر عن مدة معينة .

مدة (٨٣) يكون الحد الأقصى لعقوبة الغرامة ما يعادل أجر خمسة أيام عن المخالفة الواحدة ، كما يكون الوقف عن العمل لمدة تصاحها خمسة أيام متصلة .

مدة (٨٤) لا يجوز أن يقطع من أجر العامل وفاء للغرامات التي توقع عليه أكثر من أجر خمسة أيام في الشهر الواحد أو أن يوقت مدة تزيد عن خمسة أيام في الشهر الواحد .

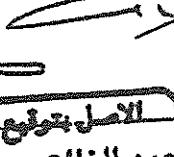
مدة (٨٥) لا يجوز توقع أكثر من عقوبة عن المخالفة الواحدة ، كما لا يجوز الجمع بين اقطاع جزء من أجر العامل طبقاً لحكم المادة السابقة وبين أي عقوبة أخرى .

مدة (٨٦) إذا تسبب العامل في فقد فوائد أو تغيير مهام أو الآلات أو ممتلكات الشركة نتيجة خطأه يتتحمل المبلغ التام تغطيته ذلك ، وله أن يتظلم من تقدير الشركة لقيمة التلفيات أيام الجنة المشكلة طبقاً لأحكام قانون العمل .

مدة (٨٧) لا يجوز توقع عقوبة على العامل إلا بعد التتحقق منه كتابة وساع لقوله وأوجه دفاعه ، ويجب أن يكون القرار الصادر بتوقع العقوبة مسبباً .

ومع ذلك يجوز بالتناسب لعقوبة الإنذار أن يكون الاستجواب أو التتحقق فيها شفاهة على أن يثبت مضمونه في المحضر الذي يحوى الجزاء .

مدة (٨٨) لا يجوز توقع عقوبة تلبية بعد تاريخ ثبوت المخالفة بأكثر من ثلاثة أيام .

الاصل بتوقيع   
٢٢ / ١١ / ٢٠٢٢  
JVPOLCY.doc / Committee / MSA / Word

ملاة (٨٩)

يكون الاختصاص في الاختلاة إلى التحقيق وتوقيع العقوبات على النحو التالي:

المستوى الوظيفي	بيان الملاة	سلطة الاختلاة في التحقيق	سلطة توقيع الجزاء
١- قوظيف الطبا	مدبسو الملاة	سلطة الاختلاة في التحقيق	رئيس مجلس الإدارة بعد تعرض على لجنة شئون العاملين.
٢- المستوى الأول	مدبسو المنشط والمدبرو	مدبسو المنشط والمدبرو	مدبسو المنشط والمدبرو للصوم لو من يغوضونهم من مدبسو الصوم لو من يغوضونهم من مدبسو الصوم المعاين لهم سلطة توقيع الجزاءات في حدود خصم ثلاثة ليم من الاجر وما زاد على ذلك فليكون من لخخصائص رئيس مجلس الإدارة.
٣- المستويين الثاني والثالث	مدبسو المنشط والمدبرو للصوم ومدبسو المعسوم للمعاين	مدبسو المنشط والمدبرو للصوم والمدبرو للمعاين	مدبسو المنشط والمدبرو للصوم لهم سلطة توقيع الجزاء في حدود الخصم من الاجر حتى خمسة ليم، لما مدبرو الصوم للمعاين لهم سلطة الخصم من الاجر حتى ثلاثة ليم لما زاد عن خمسة ليم فليكون من لخخصائص رئيس مجلس الإدارة.
٤ - بالنسبة للمخالفات التي تستوجب الفصل وهذا لأحكام اللائحة تعرض على رئيس مجلس الإدارة قبل الاختلاة في الجنة فثلاثة ثم بعدها وذلك بإصدار قرار المناسب .			

ملاة (٩٠)

يجوز لرئيس مجلس الإدارة تخفيض لو بالغة العقوبة الموقعة لو المقترن توقيعها على العامل .

ملاة (٩١)

إذا رأى رئيس مجلس الإدارة أن المخالفة التي ارتكبها العامل تستوجب توقيع عقوبة الفصل تعين عرض الأمر على لجنة ثلاثة تشكل علىوجه التالي :

- (١) مدير مديرية لقوى العلماء أو ممثل بنيه رئيس
- (ب) ممثل للعمل تختاره لجنة التقانية بالشركة عضوا عضوا عضوا
- (ج) ممثل لاش ركة

ويعتبر برفاق ملف خدمة العمل ومنكرة باليقين طلب الفصل .

ملاة (٩٢)

تتولى لجنة المشار إليها في المادة السابقة بحث طلب الفصل في مدة لا تتجاوز أسبوعين من تاريخ تقديمها، ويقوم رئيس اللجنة بإخطار كل من العامل وصاحب العمل وممثل العمال بموعيد انعقاد الجنة ويتم هذا الإخطار بخطاب مسجل بعلم الوصول في مدى ثلاثة أيام من تاريخ ورود الطلب لسكرتارية لجنة ، ويقوم مقام الإخطار توقيع صاحب الشأن بالعلم ، وفي حالة عدم حضور صاحب العمل أو ممثله رغم إخطاره يعتبر للطلب المقدم منه كان لم يكن ، وإذا تختلف ممثل العمال للعامل أن يمثل في الجنة بنفسه أو من يختاره ، وإذا تختلف العامل ومن يمثله عن الحضور رغم الإخطار جائز لرئيس لجنة الموقعة على ييقاف صرف الأجر .

ويعد إخطار العامل وممثل العمال بميعاد آخر لانعقاد الجنة فإذا تختلف بين طلب في غيره ولجنة في سبيل لداء مهمتها سماع لقول العامل وأوجه دفاعه ولها أيضاً الاستدلال بشهادة الشهود والإطلاع على كلية المستندات والأدلة والبيانات والسجلات التي ترى لزوماً لها .

الأصل بتوقيع  
عبد الفتاح عبد عياد

مدة (٩٣)

يكون قرار اللجنة استثنرياً ويصدر بأغلبية الأعضاء .

وتحدد اللجنة محضراً من أصل وصورتين تثبت فيه ما تخذه من براءة وما تضمنه من آراؤها ، ويوضح بالمحضر رأى كل عضو مسبباً ، وتسمى صورة لشركة لإداعتها ملف خدمة العامل وتصنم الصورة للثانية لممثل العامل لحفظها في ملفات اللجنة التالية ويودع أصل المحضر مكتب العامل لوقوع في ذكرته مقر الشركة .

مدة (٩٤)

كل قرار يصدر بفصل أحد العاملين دون العرض على اللجنة الثالثة المشار إليها يكون بطللاً بحكم التقون دون حلجة لاتخاذ إجراء آخر .

مدة (٩٥)

لرئيس مجلس الإدارة - بقرار مسبب - حفظ لتحقق ، وله ان يوقف العامل عن عمله احتياطياً إذا نسب إليه ارتكاب جنحة أو جنحة مخلة بالشرف أو الأمانة أو الآدب العامة أو جنحة داخل مهر العمل إذا انتصت مصلحة لتحقيق ذلك ، وفي هذه الحالة يعرض الأمر على اللجنة الثالثة خلال ثلاثة أيام من تاريخ الوقف .

وعلى اللجنة أن تبت في حالة المعروضة خلال أسبوع من تاريخ تقديم الطلب ، فإذا وافقت على توقيف يصرف للعامل نصف لجره المنصوص عليه في ثقون العمل لما في حالة عدم الموافقة على التوقف يصرف لجر العامل كاملاً ، فإذا رأت السلطة المختصة عدم تقديم تعامل لصالحة أو فرض ببراءته وجوب إعادته إلى عمله والا أعتبر عدم إعادته فصلاً تصفيياً .

ولذا ثبت أن تهملاً تعامل كان بتبيير من الشركة وجب إداء باقي لجره عن مدة الوقف ، ويجب على السلطة المختصة أو تحكمها إذا ما ثبنت لها هذا تبيير أن تشير إليه في قرارها أو حكمها وكتابها يستحق العامل باقي لجره عن مدة الوقف إذا حكم ببراءته .

مدة (٩٦)

لا تخل الأحكام السابقة بتضييقات تمقرونة بفاتح انتقالات تعتمدية لأعضاء مجلس إدارة تنفيذ التالية الذين يجب أن يعتمد لجزاءات مطبوب تفعيلها عليهم رئيس هيئة ال碧رون .

مدة (٩٧)

تفيد الجزاءات المالية التي توقع على العاملين في سجل خاص مع بيان سبب توقيعها وأسلوب العمل مع الاتصال للعام لتقبيله تعامل .

مدة (٩٨)

تسقط الجزاءات التغبيية التي توقع على العامل بقضاء الفترات التالية :

- (ا) سنة لشهر في حالة الإنذار أو تغريمه التي لا تجاوز خصم ما يعادل ثلاثة أيام .
- (ب) سنة في حالة الخصم الذي يعادل ما يجاوز ثلاثة أيام .
- (ج) شهرين في حالة الإنذار بتعاقب .

## الفصل الأول - الأجر و العلاوات

مادة (٩٩) يستحق العامل أجره من تاريخ تسلمه العمل ، ويحسب الأجر على أساس بداية مستوى الوظيفة المعين عليها العامل وفقاً لجدول الأجر التالى :

الوظيفة	بدايـة الأجر السنوي	نهاية الأجر السنوي	الحد الأقصى للعلاوة شهرياً
رئيس مجلس إدارة الشركة / خبير	٣٦٨٠	١٥٤٤٠	٩٠
مساعد رئيس الشركة / خبير	٢٩٤٣	١٣٩٣٤	٧٠
مدير عام / خبير	٢٩٤٣	١٣٠٠٠	٦٠
مدير عام مساعد / خبير	٢٨٢٨	١١٨٨٠	٥٠
ستوى أول	٩٠٠	٩٧٨٠	٤٠
ستوى ثالث	٧٢٠	٧٣٨٠	٣٠
ستوى ثالث	٥٤٠	٤٣٨٠	٢٠

مادة (١٠٠) يستحق العامل العلاوات السنوية وبمراجعة الحدود القصوى الواردة بالمادة (٩٩) وفقاً للنسب المئوية من الأجر الأساسي الشهري طبقاً لما هو موضح بالجدول التالي :

مرتبة الكفالة	عدد الدرجات	النسبة المئوية من الأجر كعلاوة
معتزل	١٠٠ إلى ١٠	أكـثر من ١٠٠
جيد جداً	٩٠ إلى ٨٠	أكـثر من ٩٠
جيد	٨٠ إلى ٦٠	أكـثر من ٦٠
مقبول	٦٠ إلى ٤٠	٧ % بعد أدنى جنيهان وحد أقصى سبعة جنيهات
ضـيف	٤٠ فـيـلـ	٧ % بعد أدنى جنيهان ويجوز لرئيس مجلس تحرير журـنـالـ من العـلـاـةـ أو يـعـضـهـاـ بـالـنـسـبـةـ لـالـحـاـصـلـيـنـ عـلـىـ تـقـيـدـ بـمـرـتـبـةـ ضـعـفـ .

- مادة (١٠١) بمراجعة أحكام المادة السابقة يستحق العامل العلاوة السنوية المقررة وفقاً لما يلى :
- (١) أول يوليو التالي لانقضاء سنة من تاريخ التعيين لأول مرة أو من تاريخ استحقاق العلاوة السنوية السابقة ، ويسرى هذا الحكم على من يعاد تعينهم من تعاينين دون فاصل زمني .
  - (٢) المعينون لأول مرة بعد أول يوليو يستحقون نسبة من العلاوة المقررة بنسبة المدة التي قضيت خلال السنة الأولى من الخدمة بشرط أن لا تقل عن ستة أشهر مع عدم الاعتداد بكسر شهر وذلك على أساس مرتبة كفالة بقدر جيد .
  - (٣) العاملون الذين تخلى قروتين تحديد أقدمية افتراضية لهم تحسب علاواتهم السنوية بمرتبة كفالة بقدر جيد .
  - (٤) العاملون الموقوفون عن العمل لا يستحقون العلاوة السنوية خلال فترة التوقف إلا بنسبة المدة التي قضيت بالعمل خلال السنة المستحقة عنها العلاوة مع عدم الاعتداد بكسر الشهر .
  - (٥) تمنع علاوة على أساس تقدير جيد من بداية أجر المستوى الثاني عن كل سنة من سنوات الدراسة للزائدة عن ثلاثة سنوات دراسية بخط الشهادة الاعدادية .

الإسم \_\_\_\_\_  
العنوان \_\_\_\_\_  
الجنس \_\_\_\_\_  
العمر \_\_\_\_\_  
الجامعة \_\_\_\_\_  
الكلية \_\_\_\_\_  
القسم \_\_\_\_\_  
ال專業 \_\_\_\_\_  
السنة \_\_\_\_\_  
الرقم \_\_\_\_\_  
الجامعة \_\_\_\_\_  
الكلية \_\_\_\_\_  
القسم \_\_\_\_\_  
ال專業 \_\_\_\_\_  
السنة \_\_\_\_\_  
الرقم \_\_\_\_\_  
A.Sobhy

مادة (١٠٢) يجوز لرئيس مجلس الادارة بناءاً على توصية لجنة شئون العاملين منع العامل علاوة جدارية واحدة بلغة آخر علاوة سنوية منحت له اذا بذل جهداً خاصاً يتحقق ربحاً او اقصاداً في النعمات او زيادة في الانتاج او تميزاً في الأداء بشرط ان يكون حاصلاً على تقدير بمرتبة كفالة جيد جداً على الأقل في آخر تقدير مستوى حرر عنه ولا يغير منع علاوة الجدارية من موعد استحقاق العلاوة السنوية .

ولاجوز منع العامل علاوة الجدارية الا مرة واحدة كل سنتين وبشرط الا يجاوز العدد الذي يمنع هذه العلاوة ١٠٪ من عدد العاملين القائمين بالعمل فضلاً بكل مستوى من المستويات الثلاث على حد داخلي كل تقسيم تنظيمي يتبع رئيس مجلس الادارة مباشرة .

ويكون منع علاوة الجدارية لشاغلى الوظائف العليا بقرار من رئيس مجلس الادارة بشرط موافقة الوزير او من يفوضه وطبقاً للضوابط الخاصة بمنع العلاوات للوظائف العليا .

مادة (١٠٣) يمنع العامل الذي حصل او يحصل أثناء الخدمة على درجة الماجستير او ما يعادلها او دبلوم من دبلومات الدراسات العليا مدة كل منها سنة دراسية على الأقل او دبلوم منها تكون مدة دراسته سنتين دراسيتين علاوة تشجيعية واحدة بالفلات المقررة للعاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام . كما يمنع العامل علاوة تشجيعية أخرى إذا حصل على درجة الدكتوراه .

ويشترط لمنع أي من هاتين العلاوتين اتفاق الدرجة العلمية مع طبيعة عمل الوظيفة التي يشغلها العامل وفقاً لتقدير السلطة المختصة وتوافر كافة الضوابط الواردة بالذكرة المعتمدة من مجلس إدارة الهيئة في هذا الشأن .

مادة (١٠٤) لا يجوز في جميع الأحوال ان يتجاوز اجر العامل نهاية اجر المستوى او الوظيفة التي يشغلها بصفة اصلية .

واستثناء مما نقدم يجوز للوزير في الحالات التي يقررها أن يقرر احتفاظ العامل عند تعيينه بما كان يناله من اجر حتى ولو تجاوز نهاية اجر المستوى المعين به .

الأصل بتوقيع  
عبد الفتاح عياد

مدير قطاع شئون العاملين  
محمد الغولي

## **الفصل الثاني - الحوافز والبدلات**

مادة (١٠٥) يسرى على العاملين بالشركة نظام حافز الإنتاج الجماعي المقتنى من مجلس إدارة الهيئة المصرية العامة للبترول ، وذلك على أساس معدلات قياسية للأداء والإنتاج مع مراعاة القواعد التالية :

(٤) تأثير النسبة المئوية للحاصل المستحق لكل عامل وفقاً لمستوى ذاته لعمله.

لا يؤثر على استحقاق العامل لحافز الائتلاف المقرر :  
الاستبقاء أو الاستدعاء أو التكليف بالقوات المسلحة .  
التفرغ للعمل النقابي .

الإيقاد في مهام رسمية أو تدريبية.  
أعمال الدفاع الشعبي في ذات منطقة العمل.  
أيام الراحات الأسبوعية وال العطلات الرسمية  
الاضافية سواعد كانت متفرقة أو مجمعة .

الإجازة الاعتيادية التي تمنع للعامل فيما قبل تاريخ التقادم بـأقصى سبعون يوماً.  
اجازة الحج

الاجزاء الاعتيادية المستحقة خلال العام الميلادي .

ONCE  
IN A

لا يتحقق العامل حافز الاتجاه خلال الفترات التالية:

الثالثة شهر الأولى من تاريخ استلام العمل ، ويستثنى من ذلك العاملون السابقون الذين خدموا القطاع لمدة أكثر من ستة أشهر متصلة وكذلك العاملون المعينون من ذوى الخبرة .

التجزء اللازمي .

**الاعارة خارج قطاع البترول بناء على طلب العامل .**

مختصر مسند المذاهب ← الورقة عن العمل .

الاجازات الخاصة بكل نوعها أو الأجزاء العارضة أو الأجزاء الدارسية والتغيير بدون لدن.

الأجهزة المرضية بما في ذلك أجزاء الحمل والوضع والأمراض المزمنة.

• الاجازات الخاصة للمخالطين لمريض بورفير معدى .

الساعات. المرخص بها للرضاعة أو بسبب العمل الخفيف كذلك مدة التأخير في العضور صباحاً أو الانصراف قبل موعد العمل الرسمية.

(٥) العامل الموقّع عليه جزاء الخصم من الأجر حتى خمسة أيام يحرم من حافز الإنتاج المستحق عن الشهر الذي وقع فيه الجزاء .

*Fig. 1. A. Schematic diagram of the experimental setup. B. Schematic diagram of the microelectrode assembly.*

الشہرین التالین لہ۔

الأصل بحقوق  
عبد الخالق عباد

كتاب شئون العاملين

مدة (١٠٦) حلف الشرة

يصرف شهرياً بصفة منتظمة للعاملين شاغلي الوظائف وفقاً لقواعد التالية :  
أولاً : يمنع الحائز بالفئات التي يحددها رئيس مجلس الإدارة وبالحدود القصوى التالية :

قيمة الحائز بالجنيه	مستوى الوظائف العليا	(١)
١٥٠	رئيس مجلس إدارة / خبير	
١٥٠	مساعد رئيس مجلس الإدارة / مدير عام / خبير	
١٣٠	مدير عام مساعد / خبير	
قيمة الحائز بالجنيه	الوظائف الإشرافية وما في مسانتها بالمستوى الأول	(ب)
١٢٠	مدير إدارة / منسق متخصص	
١١٠	رئيس قسم / منسق	
قيمة الحائز بالجنيه	المهندسون والجيولوجيون والجيوفيزيون والكماتيون والاطياء	(٢)
٥٠	ستة سنوات خبرة	
٨٠	أربعة سنوات خبرة	
١٠٠	ستة سنوات خبرة	
١١٠	ثمانية سنوات خبرة	
قيمة الحائز بالجنيه	المحلسين والمراجعون والاختصاصيون في مجالات الشؤون الإدارية والمهنية	(٣)
٧٠	أربعة سنوات خبرة	
٩٠	ستة سنوات خبرة	
١٠٠	ثمانية سنوات خبرة	
قيمة الحائز بالجنيه	باقي حملة المؤهلات العليا في مجالات الترجمة والرسم والمكتبات والسكرتارية والمراسلة الجوية	(٤)
٥٠	أربعة سنوات خبرة	
٦٠	ستة سنوات خبرة	
٨٠	ثمانية سنوات خبرة	
قيمة الحائز بالجنيه	الإنجليزون والفنانين والرسامين ( المرافقون من المستوى الثاني إلى المستوى الأول )	(٥)
٤٠	ستة سنوات خبرة	
٦٠	ثمانية سنوات خبرة	
٧٠	عشرة سنوات خبرة	
قيمة الحائز بالجنيه	كلفة الوظائف بالمستوى الثاني	(٦)
٣٦	ستة سنوات خبرة	
٤٤	ثمانية سنوات خبرة	
٦٠	عشرة سنوات خبرة	
قيمة الحائز بالجنيه	كلفة الوظائف بالمستوى الثالث	(٧)
٢٠	ستة سنوات خبرة	
٣٠	عشرة سنوات خبرة	
٤٠	أربعة عشرة سنة خبرة	

JVPOICY.docx | Generated by MSA / Word.

**متحف زنگان الشهادتين**

كتاب الفولى

A.Sobhy

**ثانياً : قواعد صرف حافز الخبرة :**

أ) من أول الشهر التالي لاستكمال المدة الموجبة للاستحقاق

ب) لشاغلى الوظائف العليا سواء بصفه اصلية أو ندبها بصرف النظر عن مدة الخبرة بقطاع البترول .

ج) لشاغلى الوظائف الادارية وما في مستواها بالمستوى الأول سواء بصفه اصلية أو ندبها .

د) لشاغلى الوظائف الادارية وما في مستواها بالمستوى الأول سواء بطريق التعيين أو الندب بمدة خبرة سابقة قضيت خارج قطاع البترول فيستحق الحافز بعد مضي مدة خدمة متصلة بالقطاع قدرها :

للمعينين بالمؤهل العالى ٣ سنوات

للمعينين بالمؤهل فوق المتوسط والمتخصص ٥ سنوات

للمعينين بالمؤهل أقل من المتوسط أو بدون مؤهل ٧ سنوات

هـ) يستمر صرف الحافز للمستبعدين والمستدعين ل الاحتياط بالقوات المسلحة

و ) لا يدخل في حساب مدة الخبرة الموجبة للاستحقاق الحافز مدد الخدمة الاعتبارية ( الخدمة العسكرية - الخدمة العامة - السنوات المضافة للحاصلين على مؤهل فوق المتوسط ) وكذلك مدة الإجازة الخاصة بدون أجر .

**ز ) يوقف صرف الحافز في أحد الحالات الآتية :**

١- اجازة الوضع . ٢- اجازة بدون أجر .

٣- مدة إداء الخدمة العسكرية الازامية . ٤- الوقت عن العمل .

ط ) يقصد بقطاع البترول ( الوزارة / الهيئة / شركات القطاع العام والمشتراك والاستثمار للبترول ) .

ي ) لا يجوز الجمع بين حافز الخبرة وحافز البحريين .

**حافز البحريين**

مدة (١٠٧)

ويصرف للعاملين البحريين مقابل قيامهم بإرشاد ناقلات البترول والخدمات الخارجية وقارب الإمدادات ووضعهم تحت الطلب فترة تواجدهم للعمل بالحقول دون الحصول على مقابل ساعات العمل الإضافية ويصرف هذا الحافز عن أيام العمل الفعلية بالحقول ويحوز حرمان العامل من كل أو جزء منه في حالة ضعف أو سوء الأداء .

المستوى الوظيفي	الحد الأقصى للحافز
مدير عام مساعدة / خبير	١٢٠ جندياً
مدير إدارة / منسق ممتاز	١٢٠ جندياً
رئيس قسم / منسق	١١٠ جندياً
مرشد بحري / قبطان بحري	١٠٠ جندياً
قني ( رئيس قاطرة )	٩٠ جندياً
مرشد بحري تحت التربيب	٨٠ جندياً
رئيس وحدة ميكانيكا / رئيس بحري	٦٠ جندياً
ميكانيكي بحري	٥٠ جندياً
	٤٠ جندياً

مادة (١٠٨)

يمنع شاغلو الوظائف العليا الموضحة بالجدول التالي بدلات التمثيل الموضحة قرين كل منها سواء كان  
شغله هذه الوظائف بصفة أصلية أو بطريق التدب ، ويخصم هذا البدل للضرائب .

مسمايات الوظائف	بدل التمثيل السنوي
رئيس مجلس الإدارة / خبير / مستشار	٢٠٠ ج
مساعد رئيس الشركة / خبير	١٢٠ ج
مدير عام / خبير	١٠٠ ج
مدير عام مساعد / خبير	٦٠ ج

مادة (١٠٩)

يصرف للعاملين بمناطق عمل الشركة خارج المركز الرئيسي (الحقول) بنسبة ٦٠ % من الأجر الشهري الأساسي ويحدّ الأقصى (٢٠٠) جنيه شهرياً ولا يستحق هذا البدل عن أيام التدريب أو العمل التي تقضي خارج الحقول .

ويستثنى صرف البدل عن أيام الراحات المجمعة المتراكمة على نظام التشغيل بالحقول والتي يدخل في حسابها الراحات الأسبوعية وال العطلات الرسمية .

ويصرف البدل لمن يكلف بالعمل بالحقول من غير العاملين بالحقول عن أيام العمل الفعلية بها وفي حدود الحد الأقصى المقرر .

مادة (١١٠) بدل طبيعة عمل

يمنع بدل طبيعة عمل لبعض الوظائف بنسبة ٢٥ % ، ٤٠ % ، ٥٠ % على التوالي من بداية أجر المستوى الذي تقع فيه الوظيفة المقرر لها البدل وفقاً لنوع الوظيفة ودرجة تعرض شاغليها للعاصف والظروف الموجبة لتقرير البدل .

ويمنع البدل للعاملين بالوظائف التجارية والمالية والإدارية والخدمات العامة بنسبة ٥٠ % من قيمة البدل بشرط أن تتطلب طبيعة عملهم التواجد داخل مواقع الإنتاج المقرر لها البدل .  
ويراعى في هذا البدل القواعد التالية :

١. لا يجوز منح هذا البدل لجميع العاملين بالشركة أو بإحدى إدارتها على إطلاقهم وبنسب متساوية - ولا يمنع لشاغلي الوظائف العليا .

٢. يقتصر صرف هذا البدل على العدد الذي يتعرض فيها شاغلو الوظائف المقرر لها البدل للظروف أو المخاطر الموجبة لمنحه . ✓

٣. يرتبط البدل بمهام الوظيفة التي يتقدر من أجلها ويصرف لشاغليها بصفة أصلية أو مندوباً عليها .

٤. يمنع البدل للوظائف الإشرافية حتى وظيفة مدير إدارة التي يتولى شاغلوها الإشراف المباشر على وظائف مقرر لها البدل بشرط تواجدهم بمواقع الإنتاج بصفة دائمة على أن لا تتجاوز الوظائف الإشرافية مستويين إشرافيين .

٥. يصرف البدل للمستعينين والمستحبين لاحتياط إذا كانت وظائفهم مقرراً لها البدل .

٦. يسرى على البدل ما يسرى على الأجر عند القيام بجازات أو عند تخفيضه أو وقفه كله أو جزء منه .

٧. يجوز الجمع بين بدل ظروف ومخاطر الوظيفة وأية بدلات أخرى إذا توافرت شروط تقريرها .

على أنه لا يجوز الجمع بين أكثر من بدل مقرر لطبيعة عمل واحد .

مادة (١١١) بدل الفردية

يمنع للعامل اجر مناوبه (وردية) عن المناوبات المتبدلة والمتغيرة سواء كانت ثلاثة مناوبات أو مناوبتين عن أيام العمل الفعلية بالفنانين التي يحددها رئيس مجلس إدارة الهيئة

مادة (١١٢) بدل غطاء

يصرف للخطائسين أو المتدربين على الغطس طبقاً للأعماق وبالفنانات التالية لكل غطسه:

البدل	الصافي
حتى عشرين جنية واحد	٥٠ قلم
عشرون جنية	١٠٠ قلم
خمسة جنيهات	١٥٠ قلم
عشرون جنيهات	٣٥٠ قلم

مادة (١١٣) بدل الصرافة

يصرف لأمناء الغزانين بدل صرافة بعد أقصى (٢٠) عشرين جنيهاً شهرياً .  
متحدة التكاليف

مادة (١١٤) بدل بحر

يصرف للعاملين الذين يعملون بصفة دائمة في البحر سواءً على أجهزة الحفر أو الأرصنة أو المنصات البحرية بدل بحر يومي يوازن خمسة جنيهات عن كل يوم عمل فعلي وكذلك عن أيام الراحات المجمعية المترتبة على نظام التشغيل وبعد أقصى مائة جنيهاً شهرياً .

لما العاملون الذين يكملون بالعمل بصفة مؤقتة ويصرف لهم بدل بحر بذات التكلفة عن كل يوم عمل فعلي فقط وبذات الحد الأقصى .

مادة (١١٥) بدل الوحدة

تنتمي الشركة بتوفير وجبة مناسبة للعاملين خارج الخدمة في الحالات التي تستدعي استمرارهم في تنفيذ أعمال حيوية .

مادة (١١٦) بدلات النفر

يسرى على العاملين المقيدين بالنقابات المهنية الاحكام الخاصة ببدلات الوظيفة التي يستلزم اداوها منع شاشليها من مزاولة المهنة، ويسرى على البدل ما يسرى على الاجر عند تفريضه او وقته كلياً او جزئياً ولا يتغير البدل جزء من الاجر الاساسى ويستبعد عند حساب أية ميزه او مستحقات تكون منسوبة للاجر الاساسى ، ويتم ايقافه في حالة الترخيص للعامل بمزاولة المهنة في غير أوقات العمل الرسمية ، ويمنع  
البدل بالفنانات الآتية :

الأطباء وأطباء الأسنان ( ✓ )

يصرف بذمة ١٥ جنيهاً شهرياً لمن لا تتجاوز مدة خبرته عشر سنوات ، بذمة ٤، جنيهاً شهرياً لمن تتجاوز خبرتهم العشر سنوات وذلك طبقاً للحد الأدنى والأقصى الوارد النص عليه بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٩١ لسنة ١٩٨١ وبراعة ما يلى :

٢١٢٢  
الاصدار  
JVPOLICY.docx / Committee / MS Word  
عبد الفتاح عياد

أ) يجوز الجمع بين البدل المقرر وبين بدل الإقامة وبدلات طروف أو مخاطر الوظيفة المقررة إذا توافرت شروط استحقاقها .

ب) يحظر صرف البدل عند نقل الطبيب / طبيب الاسنان إلى وظيفة لا تقتضي منع شاغليها من مزاولة المهنة بالخارج حتى ولو امتنع الطبيب عن مزاولة المهنة بالخارج .

ج) لا يجوز الجمع بين ذلك البدل وبدل التمثيل المقرر لشاغلي الوظائف العليا .

#### ٢) بدل نفقة المهندسين

##### الإشتغال - الوظائف العليا:

رئيس مجلس الإدارة / خبير	١٥,٠٧ جنديها شهريا
مساعد رئيس الشركة / خبير	٤٢,٠٠ جنديها شهريا
مدير عباد / خبير	٤٢,٠٠ جنديها شهريا
مدير عام مساعد / خبير	٣٧,٥٠ جنديها شهريا

##### الإشتغال - وظائف المستوى الأول:

من تتجاوز مدة خبرتهم ١٠ سنوات ومن حون	٢٨,٥٠ جنديها شهريا
من لا تتجاوز مدة خبرتهم ١٠ سنوات ينحو	١٤,٤٠ جنديها شهريا

#### ٣) بدل نفقة المحامين

يصرف بنسبة %٣٠ من بدلية أجر الوظائف العليا أو المستوى الأول وذلك للمحامين أعضاء نقابة المحامين شاغلي الوظائف الفنية بالإدارات القانونية وذلك طبقا لما ورد النص عليه بقانون الإدارات القانونية رقم ٤٧

لسنة ١٩٧٣

#### ٤) بدل (حافز) العلميين

ويصرف وفقا للقواعد والضوابط التالية :

أ) ان تقتضي الوظيفة التي يمنع شاغليها البدل (حافز) الحصول على مؤهل علمي يتعذر تحمله الفيد بنقابة المهن العلمية وذلك في ضوء وصف هذه الوظيفة المتضمنة مهام العمل ومطالب التأهيل اللازمة لها.

برتبط صرف البدل (الحالز) بالقيد بنقابة المهن العلمية .

ب) تفرغ العامل تفرغا كليا للقيام بأبحاث ومستويات وظيفته وعدم السماح بمزاولة مهنته في الخارج .

ج) يصرف البدل (الحالز) بدلة ١٢٠ جنديها سنويا لمن لا تتجاوز مدة خدمته عشرة سنوات ويصرف بقيمة ١٥٠ جنديها سنويا لمن تزيد مدة خدمته عن عشرة سنوات .

د) يصرف البدل (الحالز) للمسبقين والمستدرين للاحتياط ولا يصرف للمغادرين ومن هم في لجازات خاصة .

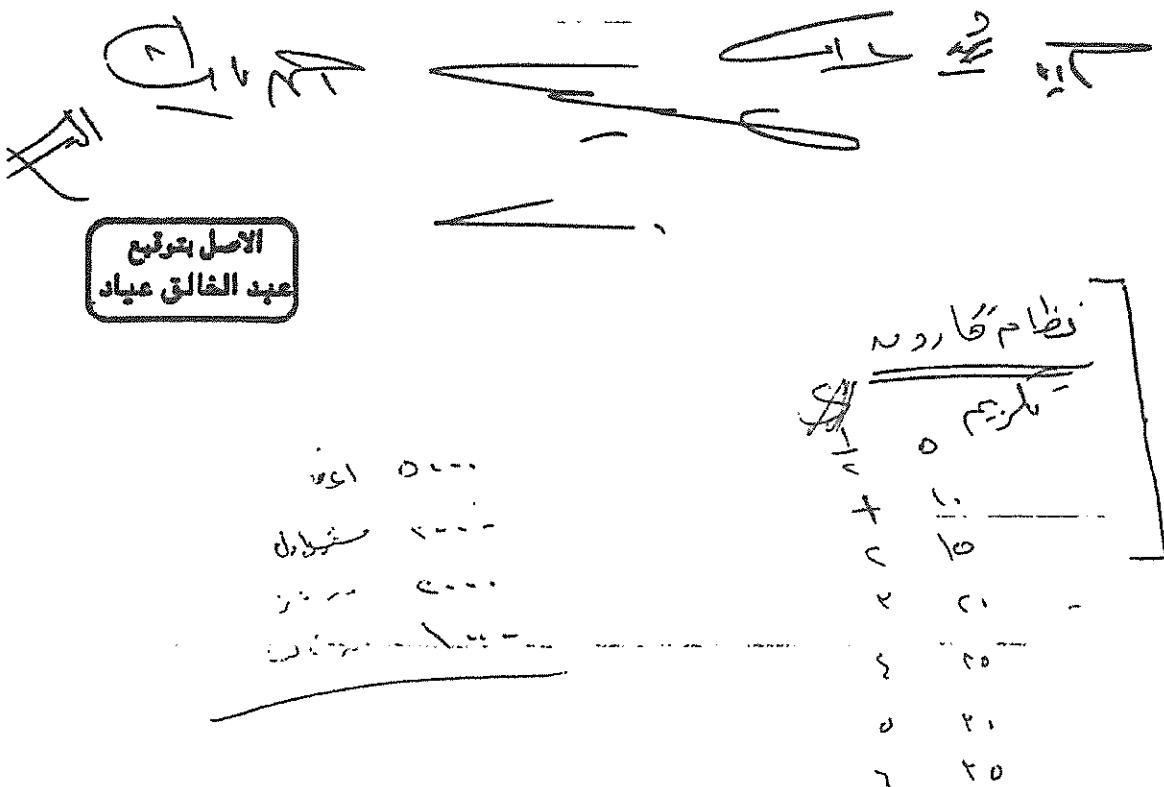
الأصل بتوقيع  
عبد الفتاح عباد

## الفصل الرابع - الرعاية الاجتماعية

مادة (١١٧) توفر الشركة الرعاية الاجتماعية للعاملين وأسرهم والمتقاعدين وأسرهم بما يكفل تحقيق الترابط والانتماء داخل الشركة وقطاع البترول.

مادة (١١٨) تشتمل الرعاية الاجتماعية على الاشتراك في الرحلات والمصايف والمساهمة في الانضمام إلى النادي الرياضي والاجتماعي وتشجيع التواهي الثقافية وتكريم المتفوقين من أبناء العاملين سواء دراسياً أو رياضياً ، وغيرها من أوجه الرعاية الاجتماعية.

مادة (١١٩) تضع الشركة نظاماً لتكريم العاملين المتميزين ومن قاموا بخدمة الشركة وقطاع البترول لمند طويلة.



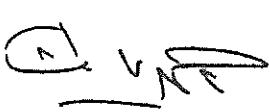
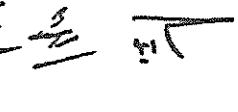
دائز قطاع شئون العاملين  
محمد الغولي

## الفصل الخامس - الرعاية الطبية

مادة (١٢٠) تلتزم الشركة ب توفير الرعاية الطبية للعاملين بها بما لا يقل عما تفرض به أحكام قوانين العمل والتأمينات الاجتماعية مع وضع الضوابط اللازمة لتحقيق ذلك .

مادة (١٢١) تساهم الشركة في نفقات علاج أسر العاملين وتضع نظاما يتضمن الضوابط اللازمة لذلك .

مادة (١٢٢) تضع الشركة نظاما للرعاية الطبية للعاملين المتقاعدين وأسرهم بما يكفل رفع المعاناة عنهم بعد انتهاء خدمتهم .

X /   
X /   
  
الاصل بتوقيع  
عبد الفتاح عباد

مدير قطاع شؤون العاملين  
**محمد الغولوي**

## **الباب الخامس (نهاية الخدمة)**

محمد نعيم شهود العاملين  
**محمد الفولي**

## (١) حالات انتهاء الخدمة

مادة (١٢٣) تنتهي خدمة العامل لأحد الأسباب الآتية :

- ١) بلوغ سن الستين .
- ٢) انتهاء العمل المرضي أو المؤقت .
- ٣) وفاة العامل حقيقة أو حكماً .
- ٤) استقالة العامل ، ويختار في حكم الاستقالة انقطاع العامل عن عمله أكثر من عشرة أيام متصلة أو عشرين يوماً متقطعة خلال السنة الواحدة دون عذر مقبول بشرط أن يتم إذن العامل بعد انقطاعه خمسة أيام في الحالة الأولى وخياطه عشرة أيام في الحالة الثانية ويتعين في هذه الحالة عرض أمر العامل على الجنة العشار إليها في المادة (٦٢) من قانون العمل رقم ١٣٧ لسنة ١٩٨١ .
- ٥) عجز العامل عجزاً كلياً عن أداء عمله الأسلي ، أو عجزه عجزاً جزئياً مستديماً متي ثبت عدم وجود أي عمل آخر ، على أن يثبت عدم وجود العمل الآخر طبقاً لأحكام قانون التأمين الاجتماعي .
- ٦) ثبوت عدم الصلاحية خلال فترة الاختبار .
- ٧) فقد الجنسية المصرية أو انقاء شرط المعاملة بالمثل بالنسبة لرعايا الدول الأخرى .
- ٨) الالهاء إلى المعاش المبكر الاختياري .
- ٩) الفصل من الخدمة .

## (٢) استحقاقات نهاية الخدمة

مادة (١٢٤) يستحق العامل أجر رصيد أجازاته الاعتبادية عند انتهاء خدمته دون استعماله لها بدون حد أقصى

(ويجرم من ذلك من تنتهي خدمته للانقطاع أو الفصل ) .

”ويقصد بالأجر في تطبيق هذا النص الأجر الأساسي فقط .“

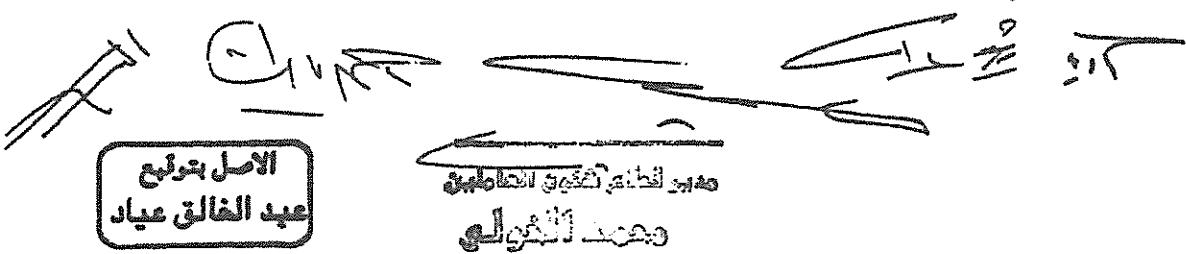
إذا توفى العامل وهو بالخدمة بصرف ما يعادل أجر ثلاثة أشهر كاملة لمواجهة نفقات الجنائز بحد أقصى ٢٠٠

جنيه للإرثاء أو أرشد الأرثاء أو لمن ثبت قيامه بصرف هذه النفقات .

كما تصرف منحة الوفاة بما يعادل أجر ثلاثة أشهر كاملة طبقاً لأحكام القانون رقم (٧٩) لسنة ١٩٧٥ بشأن التأمين الاجتماعي بالإضافة إلى المصاريف المقررة باللحنة بدل السفر ومصاريف الإنقال .

مادة (١٢٥)

”ويقصد بالأجر الذي يحسب على أساسه مصاريف الجنائز ومنحة الوفاة الأجر الأساسي + العلات الخاصة الغير مضمومة للأجر + بدل غلاء المعيشة + بدل التمثيل (الوظائف العليا) + حافز الإنتاج الجماعي + حافز الخبرة .“



(٣) صندوق التأمين الادخاري

مادة (١٢٦) ينفع جميع العاملين بالشركة لنظام صندوق التأمين الاذاري المعمول به بالهيئة وبالقواعد  
والشروط الواردة في النظام وما قد يحدث عليها من تعديلات في المستقبل .

#### (٤) نظام مكافأة نهاية الخدمة

مادة (١٢٧) يسرى على العاملين شاشى الوظائف بالشركة نظام مكتلة نهاية الخدمة الموحد على مستوى قطاع البترول .

#### (٩) التأمين على حياة العاملين

مادة (١٢٨) يتم التأمين على حياة العاملين بالشركة من خلال الوثيقة الجماعية المبرمة بين الهيئة المصرية العامة للبترول وشركات قطاع البترول فيما بينها وبين شركة الشرق للتأمين طبقاً للعقد المبرم في هذا الشأن.

A handwritten signature in black ink on a white background. The signature consists of several fluid, cursive strokes that form the name "عبد القادر عبد الرحمن". There is a small rectangular box containing the same name in a stylized font.

مدونة لكتاب شفرون العاملين

## أحكام انتقالية

مادة (١٢٩) لا يترتب على اعمال احكام هذه اللائحة المساس بالأوضاع الوظيفية الحالية للعاملين بالشركة ، مع مراعاة ما يلى :

- ١) يتم تسليم العاملين الموجودين بالخدمة - في تاريخ العمل باللائحة - شاغلي وظائف المستويات الأول والثانية والثالث على الوظائف النمطية المستحدثة المقابلة لمدة خبرة كل منهم وبما يعادل الوظيفة التي تعلو وظيفته مباشرة قبل العمل بأحكام هذه اللائحة ، ويستثنى من بعد تسليمه من شرط المدة البنائية اللازمة للترقية إلى الوظيفة الأعلى مباشرة وذلك لمرة واحدة فقط .
- ٢) يصرى ذلك على العاملين الذين تم تعيينهم على وظائف أخرى لحصولهم على مؤهلات أعلى .
- ٣) يصل بالحكمين الفقريين السابقتين (٢٠١) خلال فترة انتقالية مدتها ثلاثة سنوات كحد أقصى .
- ٤) بالنسبة للمنتدبين لشئون وظائف أعلى حتى وظيفة مدير إدارة يتم النظر في ترقيتهم إليها بعد استيفاء شروط الترقية .

مادة (١٣٠) تصرى أحكام هذه اللائحة اعتبارا من تاريخ الاعتماد ويلغى كل ما يخالف ذلك .

الأصل بتوقيع  
عبدالخالق عياد

مدير أسطول شئون العاملين  
**نسمة الغولوي**